

РЕШЕНИЕ № 156/2004 НА СЪВМЕСТНИЯ КОМИТЕТ НА ЕИП

от 29 октомври 2004 година

за изменение на приложение XIII (Транспорт) към Споразумението за ЕИП

СЪВМЕСТНИЯТ КОМИТЕТ НА ЕИП,

като взе предвид Споразумението за Европейско икономическо пространство, изменено с Протокола, коригиращ това споразумение, по-нататък наричано „Споразумението“, и по-специално член 98 от него,

като има предвид, че:

- (1) Приложение XIII към Споразумението беше изменено с Решение № 129/2004 на Съвместният комитет на ЕИП от 24 септември 2004 г.¹
- (2) Регламент (ЕО) № 2320/2002 на Европейския парламент и на Съвета от 16 декември 2002 г. относно създаване на общи правила за сигурността на гражданското въздухоплаване² беше включен в Споразумението с Решение № 61/2004 на Съвместния комитет на ЕИП от 26 април 2004 г.³ със специфични преработки за отделните страни.
- (3) Регламент (ЕО) № 1486/2003 на Комисията от 22 август 2003 г. относно постановяване на процедури за извършване на инспекции от Комисията в областта на сигурността на гражданското въздухоплаване⁴, следва да бъде включен в Споразумението,

РЕШИ:

Член 1

След точка 66й (Регламент (ЕО) № 1217/2003 на Комисията) от приложение XIII към Споразумението се добавя следната точка:

„66к. **32003 R 1486**: Регламент (ЕО) № 1486/2003 на Комисията от 22 август 2003 г. относно постановяване на процедури за извършване на инспекции от Комисията в областта на сигурността на гражданското въздухоплаване (ОВ L 213, 23.8.2003 г., стр. 3).

¹ ОВ L 64, 10.3.2005 г., стр. 55.

² ОВ L 355, 30.12.2002 г., стр. 1. Регламент, последно изменен с Регламент (ЕО) № 849/2004 (ОВ L 158, 30.4.2004 г., стр. 1).

³ ОВ L 277, 26.8.2004 г., стр. 175.

⁴ ОВ L 213, 23.8.2003 г., стр. 3.

За целите на настоящото споразумение, разпоредбите на регламента се четат със следната адаптация:

Към член 5, параграф 3 се добавя следното:

“При съответните си инспекции Комисията и контролният орган на ЕАСТ могат да поканят всеки друг да участва като наблюдател.”

Член 2

Текстовете на Регламент (ЕО) № 1486/2003 на исландски и норвежки език които предстои да бъдат публикувани в допълнението за ЕИП в *Официален вестник на Европейския съюз*, имат еднаква сила.

Член 3

Настоящото решение влиза в сила на 30 октомври 2004 г., при условие че всички нотификации съгласно член 103, параграф 1 от Споразумението са представени пред Съвместния комитет на ЕИП*.

Член 4

Настоящото решение се публикува в раздела за ЕИП и в допълнението за ЕИП в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Съставено в Брюксел на 29 октомври 2004 година.

За Съвместния комитет на ЕИП:

Председател

KJARTAN JÓHANSSON

* Не са посочени конституционни изисквания.